

SPERLING & WILLIAMS

— INGENIEROS.—LONDRES—

Esta casa suministra toda clase de maquinaria facilitando gratis presupuestos y explicaciones en español. Unica casa en Londres que reúne estas condiciones
Instalaciones funcionando satisfactoriamente en Tenerife, Canaria y Palma.

Estas instalaciones comprenden: Motores eléctricos, á gas pobre, petróleo, vapor y viento, molinos harineros, maquinaria azucarera, etc., etc.
Existencias á la venta en Santa Cruz:

Un motor á petróleo con bomba acoplada, una cultivadora de cercados, tres desnatadores de leche y una pulverizadora.
 (También hay de venta medicinas para animales)

El motor á Gas pobre y gasógeno anunciado recientemente, se han vendido en esta Capital.

Agente técnico en Santa Cruz de Tenerife, **Andrés Orozco.** Agente técnico en Las Palmas, **Rodríguez y Gonçalves.**

Apoderado y Depositario en Canarias: **Alfred Williams, Santa Cruz de Tenerife, San Clemente 2, pral.—Las Palmas, Buenos Aires, 5.**

ESTÓMAGO * RIÑONES * HIGADO

Agua de Vilajuiga

¡LA MAS RICA EN LITINA!

Recomendada por los más eminentes médicos, é insustituible en todas las manifestaciones artríticas, Diabetes, mal de piedra, cólicos nefríticos y hepáticos, reumatismo crónico, agotamiento, debilidad, convalecencias penosas, afecciones nerviosas, neurastenia, gota y muy especialmente en las enfermedades del estómago, hígado y riñones. Es deliciosa para la mesa y muy superior á las extranjeras de Vichy y otras similares.—PIDANSE PROSPECTOS.

De venta: Farmacias de Bernabé Rodríguez, Cruz Verde 20.—L. Martín Espino, Norte 7 y otras principales.

La Bota Inglesa

ha recibido un buen surtido de sandalias para niños y botas inglesas para chicos de 10 á 16 años; también hay en existencia para caballeros y niños de ambos sexos.
 Para señoras hay botas negras y de color estilo Luis XV y en clases corrientes.

CRUZ VERDE

frente á la Tabacquería de D. M. Herrera

¡¡HAY QUE CONVENCERSE!!

O INGLÉS
 T en dos meses, clase alterna T

O ALEMÁN
 O en tres meses O
 enseñanza práctica sin libro

No se habla español

Lecciones de ensayo gratuito por el exdirector de las Escuelas BERLITZ

Clases á domicilio. Barátísimo.

HOTEL INTERNACIONAL

Modista

de sombreros y fajas para señoras.
San Felipe Nery, 34.

MALAS DIGESTIONES

En escaso número se encuentran los sujetos que jamás han tenido

DISPEPSIA

palabra que quiere decir digestión difícil: en cambio, más de la cuarta parte de la humanidad la padece, necesitando aumentar la secreción del jugo gástrico, tonificar la mucosa del estómago, y aumentar su poder digestivo. Se consigue tomando el

ELIXIR ESTOMACAL
 DE SAIZ DE CARLOS (Stomalix) que cura las

ACEDIAS Y VÓMITOS

asi como la sensación de peso, malestar, dolor y molestias de la digestión, que notan algunos enfermos al poco tiempo de terminar las comidas.

Una comida abundante se digiere sin dificultad con una cucharada de **ELIXIR** que es de agradable sabor y que puede tomarlo lo mismo el enfermo del estómago, que el que está sano en sustitución de los licores de mesa.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID
 Se remita por correo certificado á quien lo pida

LA CURACION DE LAS ENFERMEDADES DEL

ESTÓMAGO

se consigue siempre con el

ELIXIR A LA INGLUVINA GIOL

Aprobado y recomendado por la M. I. Academia Médico-Farmacéutica DE BARCELONA.

Este preparado, elaborado á base de un riquísimo Jerez, está indicado para la curación radical de las enfermedades del estómago é intestinos.

El **Elixir GIOL** es un digestivo completo; fortalece el estómago, facilita la digestión, corrige el vómito, diarrea y disentería, calma los dolores y flatos, hace desaparecer la pesadez de estómago y la neuralgia, abre el apetito, regulariza las deposiciones, cura la fetidez de aliento, ataques biliosos y el estreñimiento, entona y fortifica á los convalecientes, corta los vómitos de las embarazadas y á la vez es un poderoso tónico muy conveniente en los casos de debilidad, anemia, etc

En estos conceptos las eminencias médicas lo usan á diario obteniendo con su empleo resultados sorprendentes.

De venta en todas las farmacias y droguerías

Fotografía Alemana

34, SAN FRANCISCO, 34

En esta acreditada Fotografía se retrata todos los días de 9 á 11 y media y de 1 á 5. Tarjetas postales á Ptas. 6 la media docena. Retratos artísticos modernos. Ampliaciones de tamaño natural, desde 20 ptas.

El Orgullo de Dinamarca



MANTEQUILLA & CERVEZA
HEYMAN & TUBORG

Agente en las Islas Canarias: **CARLOS RICHARDSON.**
 Teobaldo Pówer, 10

Ocasión de muebles
 con poco uso y á precios módicos, se venden en la calle de **Serrano** núm. 16 de esta capital, de 11 á 6 de la tarde.

Se venden ó se arriendan
 varias fincas, una de ellas tiene una casa grande lindando con la carretera. Todas en el pueblo del Sauzal.—Darán razón Alfonso XIII núms. 30 y 33.

El Hórreo
 La mejor sidra champagne. Importador, **Manuel F. Feria**
Se alquila
 la espaciosa casa de la Rambla de Puledo número 41; en la misma casa darán razón.

Vino puro de uvas
 del pueblo del Sauzal, lo vende su propio cosechero en la calle de la Palma núm. 17, á 0'50 el litro garantizando su legitimidad y pureza.

—Lo sabéis tan bien como yo, y no tengo necesidad de deciroslo. El cómplice de mistress Dick Thorn es Jorge de la Tour-Vaudieu.

—El padre por adopción de mi amigo Enrique—dijo Esteban,—y el mismo Enrique lo ha adivinado. ¡Su situación es horrible! Temo por su vida. No es hombre que se resigna á la deshonra del nombre que lleva. Es capaz de suicidarse esta misma noche.

—¡Ah! ¡Dios no permitirá eso!—dijo con profundo dolor la huérfana.—Corred á buscarlo, Esteban.

Oyóse en aquel momento un campanilleo en la puerta de la calle.

—¿Quién puede venir tan tarde?—preguntó René.

—Quizá sea el tío del señor doctor—dijo Francisca—porque quería hablar á su sobrino esta misma noche.

René salió del pabellón, cruzó el jardín y preguntó: —¿Quién es?

—Soy yo, señor René, yo y el fiacre núm. 13—respondió Pedro Loriot.—Abrid la puerta grande porque voy á entrar con el coche. Es muy urgente lo que tengo que decir.

René abrió la puerta, y Esteban, que se le había unido, preguntó.

—¿Qué ocurre, tío mío?

—Algo nuevo: Juan Jueves está ahí dentro del coche.

—¡Aquí!

—Sí—dijo el honrado cochero parando el coche—acababais de salir de la calle Revebal cuando yo llegué, y Juan Jueves, sabiendo las cosas tan importantes que yo tenía que comunicaros, no ha querido separarse de mí.

—Es verdad—murmuró con voz débil el aludido, salien

—Interrogadme, pues; estoy dispuesta á responderos.

—¿Es á Brunoy adónde os llevó para salir de vuestro cuidado una señora llamada Amadis?

—Sí, señor—respondió Ester en voz muy baja y poniéndose roja como una amapola.

—¿El doctor Leroyer era quien os visitaba?

—Sí... y era para mí muy bueno. Un día... yo acababa de dar á luz á mi hijol... y estaba tan débil que apenas oía ni entendía lo que pasaba á mi alrededor; un sacerdote entró con algunos desconocidos en mi habitación, y me preguntó si quería aceptar por esposo al hombre á quien con todo mi corazón amaba... ¡La alegría no mata á nadie, puesto que yo estoy viva!; algunos minutos después mi hijo tenía un nombre y yo era Duquesa de la Tour-Vaudieu.

Un grito de sorpresa acogió las últimas palabras de Ester.

—¡Duquesa de la Tour-Vaudieu!—dijo Enrique estupefacto.

—Sí—repuso Ester.—El hombre á quien amaba y á quien me uní se llamaba Armando Segismundo de la Tour-Vaudieu, Par de Francia, y mi hijo llevará el título de su padre.

Enrique se puso lívido, y René Moulin, recordando lo que dijera el ex-notario, comenzó á creer que el criminal podría ser muy bien Jorge de la Tour-Vaudieu.

—¿Y vuestro hijo fué confiado al médico de Brunoy, el doctor Leroyer?—preguntó Enrique.

—A partir del pistoletazo no me acuerdo de nada—respondió Ester.—Solo sé que hace un momento he vuelto á ver aquí al hombre de Brunoy.

—¿Y vuestro hijo fué confiado al médico de Brunoy, el doctor Leroyer?—preguntó Enrique.

—A partir del pistoletazo no me acuerdo de nada—respondió Ester.—Solo sé que hace un momento he vuelto á ver aquí al hombre de Brunoy.

—¿Y vuestro hijo fué confiado al médico de Brunoy, el doctor Leroyer?—preguntó Enrique.

—A partir del pistoletazo no me acuerdo de nada—respondió Ester.—Solo sé que hace un momento he vuelto á ver aquí al hombre de Brunoy.

—¿Y vuestro hijo fué confiado al médico de Brunoy, el doctor Leroyer?—preguntó Enrique.

—A partir del pistoletazo no me acuerdo de nada—respondió Ester.—Solo sé que hace un momento he vuelto á ver aquí al hombre de Brunoy.

—¿Y vuestro hijo fué confiado al médico de Brunoy, el doctor Leroyer?—preguntó Enrique.

—A partir del pistoletazo no me acuerdo de nada—respondió Ester.—Solo sé que hace un momento he vuelto á ver aquí al hombre de Brunoy.

Hamilton & Co.

LISTA DE VAPORES
que saldrán del puerto de Santa Cruz de Tenerife para los que a continuación se expresan:
Las fechas son aproximadas

LONDRES	Guelph (via Las Palmas)	24 Septiembre
	Inkosi	23 »
	Gaika	29 »
	Moravian	30 »
	Tongariro	1 Octubre
LIVERPOOL	Dover Castle	6 »
	Galeka	13 »
	Otaki	13 »
	Corinthic	15 »
	Goth	20 »
Cape Town y puertos del Sur de Africa hasta Delagoa Bay	Thessaly	28 Septiembre
	Elm Branch	2 Octubre
Cape Town Hobart Wellington N. Z.	Avondale Castle	30 Septiembre
	Inchanga Dunluce Castle	8 Octubre
Cape Town y Puertos Australia	Ionic	23 Septiembre
	Atheuc	21 Octubre
HAMBURGO	Miltiades	5 Octubre
	Max Brock	23 Septiembre
	Lucie Woermann	23 »
	Lothar Bohlen	28 »
	Lothar Bohlen Kameru Olavi	3 Octubre
PUERTOS de la Costa Occidental de Africa	Jeanette Woermann	2 Octubre
	Alexandra Woermann	4 »
	Lucie Woermann	17 »
Puertos del Brasil Río de la Plata y Puertos de la Costa Occidental de la América del Sur, Central y Norte hasta S. Francisco	Henrette Woermann	22 »

LA ITALIA Comp. de Navegación a Vapor

El magnífico vapor correo italiano **Toscana** de 5500 toneladas llegará a este puerto el 1.º de Octubre con destino a **GENOVA** con hueco disponible para 15 pasajeros de primera clase y frutos bajo cubierta. Agentes, The Teneriffe Coaling Co.

Preparación para Academias militares, escuelas especiales de ingenieros, de industrias, carrera de Comercio incluso el profesorado, asignaturas del Bachillerato, etc. 20 años de práctica, 7 en Santa Cruz, Robayna 7, y Méndez Núñez 10. **Juan Gaviño.**

Sellos de caucho se hacen en la imprenta de este periódico.

Para los puertos del Sur de esta isla

El magnífico y rápido vapor **VELOX** saldrá de este puerto todos los Domingos a las 6 de la mañana, regresando los Miércoles a la tarde. Admite carga y pasajeros. Para más informes dirigirse a sus Agentes, **Miller, Wolfson & Co.**, Marina, 3

Línea de vapores fruteros de Otto Thoresen (CHRISTIANIA)

Servicio semanal entre los puertos de las Islas Canarias y Londres. Salidas del mes de Septiembre 1909. Día 23 de Septiembre el magnífico vapor **SAN MIGUEL**. Día 30 de Septiembre el magnífico vapor **SAN LUCAR**.

Estos vapores reúnen las mejores condiciones para llevar fruta y efectuarán la descarga en *Middleton Wharf*, uno de los muelles mejor situados de Londres, para la entrega de la fruta. Para más informes, dirigirse a las oficinas de **Otto Thoresen**, Marina 3, segundo piso.

Yeoward Brothers

LÍNEA DE VAPORES RÁPIDOS FRUTEROS ENTRE LIVERPOOL, OPORTO, LISBOA É ISLAS CANARIAS. Para Liverpool llegará fijamente a este puerto el día 29 de Septiembre el magnífico y rápido vapor frutero

Avocet

admitiendo carga y pasajeros. Los vapores de esta Compañía reúnen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase a los siguientes precios:
Por los vapores **Agulla y Ardeola** Billete sencillo. £ 8-8-0 Billete de ida y vuelta . . . 12-12-0
Por los vapores **Avocet y Avetoro:** Billete sencillo. £ 6-6-0 Billete de ida y vuelta . . . 10-10-0
Los billetes de ida y vuelta son valederos por un año. Para más informes, dirigirse a los Sres. **Yeoward Brothers**, Marina 43.

NICOLÁS DEHESA BANCA Y CAMBIO Alfonso XIII, 64

Emite giros sobre todos países. Pagos telegráficos. Cartas de crédito. Descuentos y cobros. Cuentas corrientes. Compra Cheques y Letras. Cambio y toda clase de operaciones bancarias.

SOCIEDAD ANONIMA DE Navegación Trasatlántica

El magnífico vapor correo **Brasileño** de 4.000 toneladas, llegará a Santa Cruz el 25 de Septiembre con destino a Cádiz, Valencia y Barcelona con hueco disponible para carga y pasaje. Agentes, **Elder Dempster & Co.**

Sellos de caoucho Se hacen en esta imprenta.

Comp.ª Trasatlántica (antes A. López y C.ª)

Servicio del mes de Septiembre de 1909

Nombres de los vapores	Salidas	Destinos
		Montevideo y Buenos Aires
		Cádiz y Barcelona
		Sta. Cruz Palma, Puerto Rico, Habana, Colón, Pto. Limón, Pto. Cabello, Sabanilla, Curacao y Guayra, con trasbordo en Habana Progreso y Veracruz
M. L. Villaverde.	28 Septiembre.	Santa Cruz de la Palma
M. L. Villaverde.	1.º Octubre	Cádiz, Barcelona y Génova

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores a las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora. Agentes, **Viuda é Hijos de Juan La-Rocha.**

SALON PARISIEN

SOMBREROS
Gran surtido de las últimas novedades parisienses en sombreros, blusas, batas, peinadores y todas clases de ropas blancas para señoras. **Mme. Van den Branden Méndez Núñez, 15,** junto al P. Municipal.
Estados de Consumos se venden en la imprenta de este Diario, San Francisco núm. 32.

OTTO THORESEN LINEA DE VAPORES INTERINSULARES

Servicio regular de cabotaje Salidas de Santa Cruz de Tenerife
El vapor **Sancho** saldrá los Jueves por la noche directo a Garachico para regresar los Sábados a Santa Cruz de Tenerife, vía Pto. de la Cruz. Los Sábados por la noche directo a la Gomera para regresar los jueves al amanecer vía Los Silos, Garachico é Icod.
El vapor **San Sebastián** saldrá los Viernes por la noche directo a Santa Cruz de la Palma, prosiguiendo a los Saúces y Tazacorte, para regresar a Santa Cruz de Tenerife, vía Gomera y Puerto de la Cruz los Jueves al amanecer. Para más informes, dirigirse a las oficinas de **Otto Thoresen**, Marina 3, entresuelo

Chargeurs Reunis

Para Lisboa, Vigo y Havre Llegará a este puerto el 24 de Septiembre el magnífico vapor francés

Quessant

Admite carga y pasajeros
Para Senegal, Guinea, la Cote d'Ivoire la Cote d'Or et le Dahomey Llegará a este puerto el 27 de Septiembre el magnífico vapor francés

Amiral Baudin

Admite carga y pasajeros. Agentes, **Hardisson Freres.**

Miller, Wolfson & Co.

BANQUEROS
Representantes del Commercial Union Assurance Co., de Londres
Oficinas: Eduardo Cobián núm. 3 (Marina)
SANTA CRUZ DE TENERIFE
Compra y venta de oro y billetes de Bancos extranjeros. Giros en cheques y letras sobre todas las plazas del mundo. Cartas de Crédito sobre las plazas de España, Extranjero y América. Negociaciones y descuentos de letras sobre todas las plazas de España y Extranjero. Cuentas corrientes en toda clase de monedas. **Demás operaciones de Banco**
Horas de despacho: de 9 a 11 y de 1 a 4

Elder Dempster & Co.

El magnífico vapor correo inglés **Bakana** de 3 000 toneladas, llegará a Santa Cruz el 23 de Septiembre con destino a **Liverpool** con hueco disponible para 44 pasajeros de primera clase, 11 pasajeros de 2.ª clase, y 800 toneladas métricas en la cubierta.

El magnífico vapor correo inglés

Egwanga de 5.000 toneladas llegará a Santa Cruz el 24 de Septiembre con destino a **Liverpool** con hueco disponible para 8 pasajeros de primera clase, 100 toneladas métricas en los entrepuentes y 1 000 sobre cubierta.

Pinillos Izquierdo y Ca. DE CÁDIZ

El magnífico vapor español **MARTIN SAENZ** de 4.000 toneladas llegará a Santa Cruz el 25 de Septiembre con destino a **PUERTO RICO Y HABANA** con comodidad disponible para pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase, y hueco para carga. Agentes, **Agustín Guimerá**, casa de **Elder Dempster & Co.**

El magnífico vapor español

Catalina de 5.000 toneladas, llegará a Santa Cruz el 27 de Septiembre con destino a **OPORTO, CADIZ, ALICANTE Y BARCELONA** con hueco para carga y pasajeros. Agentes, **Elder Dempster & Co.**

SE ALQUILAN


dos habitaciones interiores, en sitio céntrico. Darán razón en esta imprenta.

Transports Maritimes A VAPEUR

El magnífico vapor francés **ITALIA** de 5000 toneladas, llegará a Santa Cruz el 20 de Septiembre con destino a **Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires** con hueco disponible para pasaje de todas clases. Agentes **A. Guimerá**, casa de **Elder, Dempster & Co.**
Imp. de F. S. Molowny

WHISKY * WHISKY * WHISKY
Dewar's White Label
*Dewar's extra special * Dewar's special*
Este Whisky es el más conocido y el más acreditado en el mundo
FAMA UNIVERSAL
De este Whisky se vende en todos los Hoteles, Cafés, Restaurants y Almacenes de Ultramarinos tanto en el interior como en Santa Cruz, de modo que el viajero siempre puede conseguir el Whisky que más le gusta.

VINOS DEL PAIS COGNAC REAL TESORO
Se venden a precios económicos, garantizando su pureza, en los almacenes de **HIJOS DE RUIZ DE ARTEAGA**, en el muelle. Es el cognac de moda, por su finura, suavidad y aroma. De venta en todas las tiendas de ultramarinos.—Agentes: **Caulfield & Sons**



Tomad siempre **Histógeno Llopis** para curar la Tuberculosis, Anemia, Diabetes y enfermedades consuntivas en general. Venta: en todas las farmacias de España, Portugal y América. **Recomendado por todos los médicos**

Unico depósito para Canarias, donde está prohibida la reventa de mis especialidades, **Drogueria de D. Gaspar Meléndez, Farmacia. 53, Triana, 53.—Las Palmas.**

Papel para periódicos

Se vende en la imprenta de este Diario, San Francisco 32

XXVIII

—¡Que habeis visto a ese hombre aquil—exclamó el joven abogado.—¡Eso es imposible. Estais soñando.
—No, no estoy soñando—replicó Ester.—Le he visto, le he reconocido y he luchado con él como lo hice hace veintidos años para defender a mi hijo. Ha envejecido. Sus cabellos están blancos, pero conserva siempre la misma expresión y la misma mirada. Afirmó ante Dios que era él.
Enrique de la Tour-Vaudieu estabais aterrado. Todos guardaban silencio a su alrededor, porque todos adivinaban el horrible secreto.
—Y ahora—dijo de repente Ester—¿a vosotros toca contestar. ¿Qué ha ocurrido desde la catástrofe de Brunoy? ¿Dónde está Segismundo, mi marido?
—Murió hace veinte años—replicó René.
—¡Ha muerto!—dijo Ester con el corazón desgarrado y llorando amargamente.
Al cabo de algunos segundos enjugó sus lágrimas y preguntó:
—¿Y mi hijo?
—Vuestro hijo fué confiado al doctor Leroyer; pero la noche misma de la muerte del duque Segismundo, vuestro marido, el médico de Brunoy cayó en un lezo que le habían tendido, y el niño desapareció.
Ester se retorció las manos con desesperación.
¡Mi hijo ha desaparecido!—exclamó con terror la pobre

mujer.—¡Y yo habré dormido veintidos años para no tener el consuelo de verle al despertar! ¡Dios no puede permitir eso! ¿que he hecho para merecer tan tremendo castigo?
—Voy a daros una esperanza—dijo René, y contó a Ester la lúgubre historia del puente de Neully y todos los detalles referentes al niño.
—Estoy segura que vive—exclamó la pobre madre—vive y la volveré a ver.
Enrique de la Tour-Vaudieu estaba cada vez más triste y sombrío; una pregunta de Ester vino a secarle de sus dolorosas reflexiones.
—¿Quién es el miserable que tenía interés en cometer ese crimen?—preguntó la viuda de Segismundo.
Enrique se levantó y dijo:
—Eso es lo que hay que averiguar ahora. Vuelvo a mi casa para ocuparme del asunto y poner mis notas en orden.
Enrique salió, regresó a su casa, subió a su despacho, y entre los mil papeles que había sobre la mesa del escritorio buscó con mano febril un objeto, la cartera que se había encontrado en la esquina de la calle de Berlín y la calle de Amsterdam. Abrióla y la examinó.
Cuando el joven abogado se hubo marchado, Berta dijo a sus amigos:
—¡Cuán sensible es lo que ocurre!
—¿De que queréis hablar?—preguntó el mecánico,

(c) Ministerio de Cultura 2007